



# Vinaròs

Setmanari d'informació local

Nº 1.224 — Dip. Legal T-213-1979

Any XXIV — Tercera època — 26 de Desembre del 1981

EN ESTOS DIAS  
TODAS LAS GENTES  
SE DESEAN  
PAZ Y FELICIDAD

## Felicidades

EN AQUESTS DIES  
TOTA LA GENT  
ES DESITJA  
PAU I FELICITAT

Vinaròs  
Setmanari d'informació local

Vinaròs  
Setmanari d'informació local

Vinaròs  
Setmanari d'informació local

Vinaròs  
Setmanari d'informació local

Vinaròs  
Setmanari d'informació local

**AGRICOLA**

Un renglón muy importante de nuestro Censo de Población no se presta la agricultura.

**MAÑANA EN EL CERVOL,**  
VINAROS C.de F.  
NOVELDA C.de F.

**IN DEZE DAGEN**  
**WENSEN**  
**ALLE MENSEN ELKAAR**  
**VREDE EN ZALIGHEID.**

**Festes i Fira de**  
**SANT JOAN I SANT PERE**  
**VINAROS del 20 al 29 de JUNY**

**FIESTA NACIONAL**  
**DIA DE LA**  
**CONSTITUCION**  
**DE DICIEMBRE**  
**6**

**EN CES JOURS DE FETES**  
**TOUT LE MONDE SE**  
**SOUHAITE BONHEUR ET PAIX**

**1er DE MAIG**

**IN THIS TIME IN THE YEAR PEOPLE WISH**  
**TO EACH OTHER PEACE AND HAPPINESS.**

**Adeu, Sr. Foguet**

**IN DIESEN**  
**TAGEN WUNSCHEN SICH ALLE**  
**LEUTE FRIEDEN UND GLUCK.**

**GRAN TENSION EN VINAROS**  
**POR EL CONFLICTO "COBESA"**

**FESTES D'AGOST**

**ELECCION MISS TURISMO 81**

**PESCA ABUNDOSA**  
**D'ACEITO**

**IN QUESTI GIORNI TUTTA LA GENTE**  
**SI AUGURA PACE A FELICITÀ.**

Vinaròs  
Setmanari d'informació local

Vinaròs  
Setmanari d'informació local

Vinaròs  
Setmanari d'informació local

Vinaròs  
Setmanari d'informació local

Vinaròs  
Setmanari d'informació local

**UPI, ABANDONO**  
**EL PLENO**

**I DESSA**  
**DAGAR ONSKAR**  
**MÄNNISKORNA SIG**  
**FRED OCH GLADJE.**

**EL MARTES PROXIMO**  
**SANT SEBASTIA !!**

**La huelga del transporte**  
**paraliza la flota pesquera**

**IV CROSS**  
**CLUB**  
**SANT**  
**GREGORI**

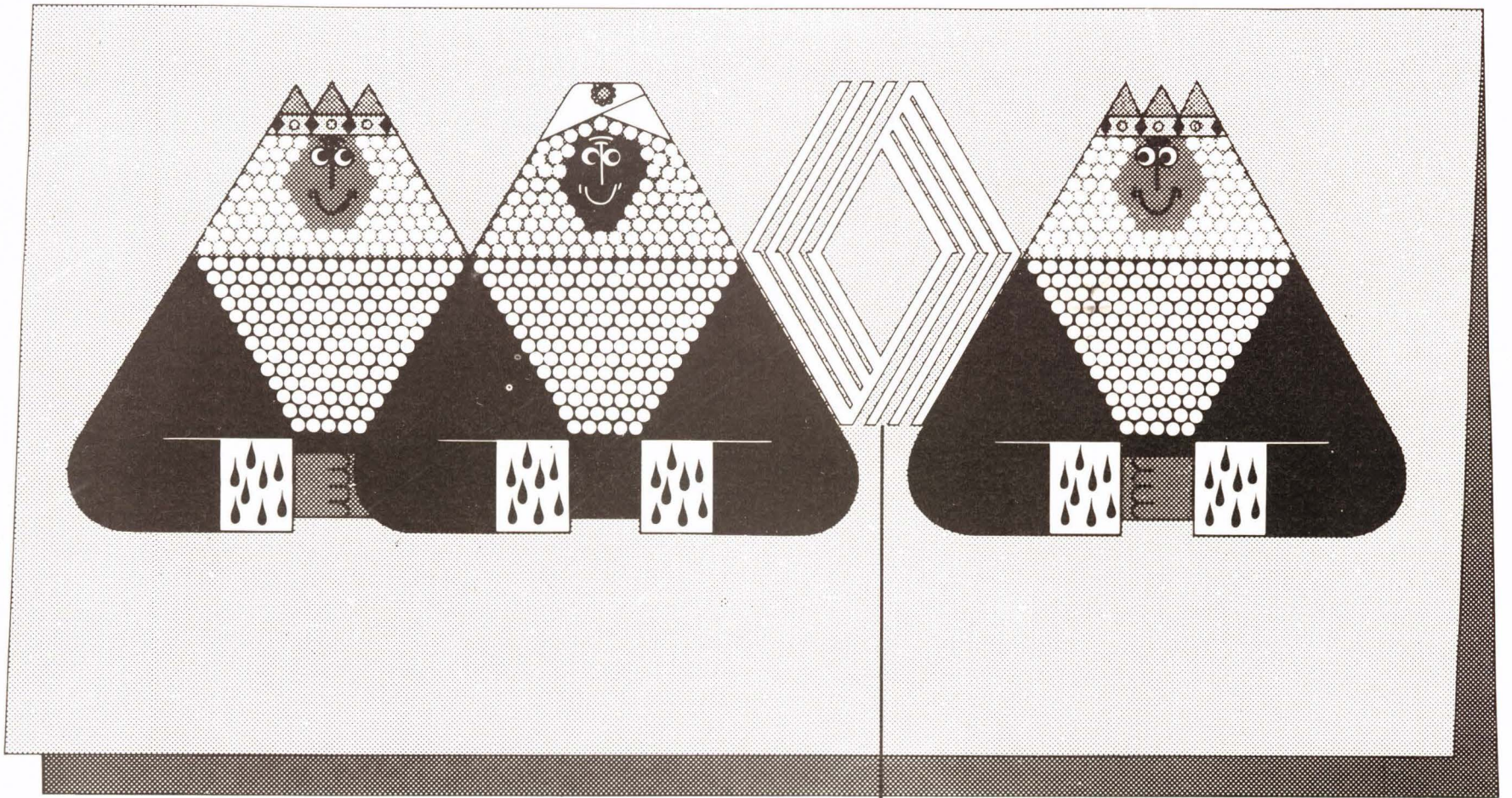
**NESTES DIAS,**  
**TODAS AS PESSOAS**  
**SE DESEJAM**  
**PAZ E FELICIDADE.**

**II DIADA DE L'ARBRE**

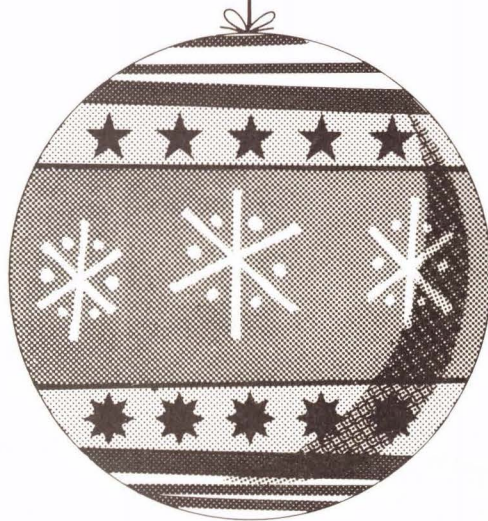
*¡Un xiquet, un pinet!*

**Plantada de pins**  
**en la Ermita,**  
**Sábado 7 de Febrero**

**VINAROS ESPOR**



**FELIZ**



**NAVIDAD**

Renault  
le desea  
una brillante Navidad  
y un 1982 sobre ruedas.



**AUTOCA S.L.**

CARRETERA VALENCIA – BARCELONA

**VINAROS**

y sus puntos de Red: **TEL. 45 15 08**

*Benicarló – Morella – Villafranca del Cid  
San Mateo y Alcalá de Chivert*

# HACE 20 AÑOS



SEMANARIO DE DIVULGACIÓN E INFORMACION LOCAL

Año V — Núm. 249

Vinaròs, Sábado, 30 de Diciembre de 1981

Depósito Legal C.S. 33-58

## Els GARROFERALS de VINAROS

Pa moderna corrent de canvi de cultius per altres més productius, en orde econòmic, creen una situació difícil a una antiga producció agrícola nostrada, que no sols pertany amb aquest ram de producció si que també a la fisonomia del paisatge. Nos referim ara, particularment, al cultiu del garrofé, en perill de pèrdes. Per això, avui traitem en lo nostre setmanari aquest tema, tant per quant hi quede constància d' aqueixa data en esdevenidor.

Lo paisatge vinaròsenc vist desde'l Puig ens ompli 'ls ulls d' eixe verd caracteristic dels garroferals, arraiats per l' extens terme, donantli unes taques de color contrastes amb los altres verds i d' altres cultius de terra pelada.

Son molts els garrofé que 's conreen a la plana y terme de Vinaròs, sa comarca i voramar de tota la costa mediterrànea del nostre Mar Llatí. Es cultiu nostre i ben nostre encara que hi és conreat en altres llunyanes terres desde' antics temps.

Autors clàssics grecs i llatins ne parlen com fos conegut en Siria, Jonia, Italia i França etc. Als mórros se 'n atribueix l' extensió del seu conreu per la mediterrània terra, en la etat mitjana.

Lom que 'lls li donaren «Kharrub» feu naixe lo nom de garrofer, garrofera, essent catalogat pels naturalistes amb lo mot *Cesateria siligua*, de la familia de les cesalpínacees.

En segles avanpassats fon extensiu i intensiu lo cultiu d' este abre a les terres vinaròsenques. En los llibres de comptes de l' administració tributaria municipal de Vinaròs hi ha referències demostratives.

l'ls nostres escriptors intel·lectuals antics també mos diuen açó que mantenim.

Fullejant l' obra del valencianisim A. Josep Cavanilles T I pag 36 ne fa menció amb aquestes paraules:

«(Baja de Rosell) ...dos horas antes de llegar a Vinaroz empieza ya el cultivo... se levantan a lo lejos los edificios de Vinaroz, y atravesando viñedos campos de algarrobos... Quando se baja de los montes áridos y destemplados de Benifazá, o después de atravesar la multitud de montes y barrancos que ocupan lo más septentrional del reino, causa recreo el ver llanuras bien plantadas de algarrobos y viñas.» En el término de Vinaroz se cogen... 90.000 arrobas de algarrobos...»

Son nombroses les varietats existents a Vinaròs d' este arbre. Els homes del camp ne fan classificació, poc mes o menys, així: Garrofé Tendral, Negre, Catxo, Matalafé, Rojal i altres mes.

Lo conreu, al present, hi és descuidat pel agricultó. Nos i mes profitosos cultius l' atenen, donantli preferència a la taronja desde pocs anys enraere.

Tot i aixó, puix, es necessari conservar-ne lo seu cultiu, especialment per les terres aspres, costerudes, seca o garriga, on no hi ha la avinentesa i comoditat d' altres cultius i que l' aigua no pot regar llegums, verdures i arbres u arbusts de regadiu.

Quant lo canal de l' Ebre apague la sed d' estes terres planes ¡pobres garrofé!

Lo paisatge vinaròsenc mudará, llavors, de vestit.

Manel Mitjàn, Bove.

# chispa



## SE ALQUILA ALMACEN

200 m<sup>2</sup>,

en la Avda. de Zaragoza, 46

Razón: en el 2º-1ª

## EDITORIAL

Estamos inmersos en otra Navidad. No se por qué pero cada año no es «La Navidad» sino «otra Navidad», quizás sea a raíz de que en estas fechas siempre se tiene en el recuerdo la Navidad pasada. El mundo sigue su camino y en estas fechas miramos atrás, solemos retroceder en el pensamiento y notamos el cambio, sentimos el acoso. Todo se va. Los hechos se repiten, nuevas caras, nuevos cuadros, pero, lo esencial permanece. En el olvido, en el recuerdo o en cada morada, pero, está ahí. Otra Navidad, la misma del año anterior, pero diferente, en su aspecto exterior, por las muchas crisis que estamos atravesando en la actualidad. Diferente quizás porque en el ínterin ha envejecido el cuerpo y acaso también el alma bajo el peso de un nuevo dolor.

¡Qué más da!, lo importante es poder contarlo...

Las calles de nuestra ciudad nos dicen que es Navidad; nuevas luces adornan las más céntricas. Los escaparates de los comercios «hablan» y te inclinan a la compra. ¿Quién resiste? «Toma caramelos»... nos dice Papá Noel. Estamos de fiesta. Es Navidad, la misma Navidad, pero... otra... más cara.

### NAVIDADES CARAS... NAVIDADES CARAS

Con las fiestas de Navidad, Año Nuevo y Reyes se produce una escalada de precios en aquellos artículos que más se consumen durante ellas. Unos gravados excesivamente por los gastos de publicidad que soportan tras de sí para poder optar al mercado, otros por su escasez y alta demanda se ponen por las nubes.

En los días anteriores a Navidad nos dimos una vuelta por la Lonja, pensamos que podría ser indicativo de lo que debe suceder en otros sectores. La conclusión fue inmediata: Tendencia alcista entre el general interés de los compradores.

Las cotizaciones más elevadas se registraron naturalmente con las especies más escasas y que constituyen una manjar exquisito. A título indicativo cabe reseñar que el día 22 se vendieron los langostinos a 6.500 ptas. Kilo, Lenguado 1.600 ptas., Rumbo (Rodoballo) 950 ptas., Pescadilla 950 ptas., Salmonete 800 ptas., Calamares 800 ptas. Mollera 700 ptas., Peluda 750 ptas., Sepionet 600 ptas., Sepia 380 ptas. Caracoles 500 ptas.

Pero la tendencia alcista ya comenzó a notarse en los últimos días de la semana anterior, ya no se espera a última hora pero suponemos que los días 23 y 24 estas especies se habrán cotizado aún a más alto precio y cabe preguntarse, si estas especies alcanzan este desorbitado precio en la lonja, ¿cuál será el importe que se paga en los mercados, restaurantes...? Esperemos que hablen los privilegiados.



Director:  
Pedro Vidal Tabueña

Redactores:  
Juan Bover Puig  
Mariano Castejón Chaler  
Agustín Comes Pablo  
M<sup>a</sup> Luisa Falcó Boix  
Enrique Forner Valls

Colaboradores:  
Antonio Carbonell Soler  
Joan Francesc Gil Lluch  
José Luis Puchol Quixal  
Jordi Romeu Llorach

Fotografía:  
Cine-foto VIDAL

Publicidad:  
Publi-VAQUER

Imprenta:  
Jordi Dasso  
Sant Carles de la Ràpita

Vinaròs, no se hace responsable de la opinión de sus colaboradores en los trabajos publicados ni se identifica con la misma.

## NOCHE FELIZ

¡Oh, Noche de Reyes!  
bendita y feliz,  
con notas alegres  
de dichas sin fin.

Aprovecha Oh! niño  
tu mejor edad  
soñando paquetes  
de ilusión sin par.

Soñad criaturas  
que pronto vendrán,  
y, las almas puras  
también gozarán.

Que el niño que espera  
paquetes y amor.  
Que viva este día  
lleno de ilusión.

Que bastante tiempo  
tenéis por delante  
el goce y contento,  
nadie es lo arrebate.

Recoged los juegos  
y todas las cosas  
que, os dejen, Ellos...  
idisfrutad ahora!

V. de C.



# EN EL TERCER ANIVERSARIO DE LA CONSTITUCION DEMOCRATICA

**Seguimos luchando  
por la libertad de expresión,  
por el derecho a la información**

**Xavier Vinader, condenado a siete años de prisión.**

**Javier Sánchez-Erauskin, condenado a un año, seis meses y un día.**

**Son las últimas sentencias.**

**Pero hay 400 procesos más.**

Los profesionales del periodismo han manifestado una tradicional repugnancia a convertir sus problemas personales colectivos en temas de primera página, incluso en temas de editorial. Nuestra misión es mantener intercomunicados a los seres humanos sobre hechos que les afectan directamente o como parte de un sujeto colectivo universal. Y puede decirse que cada vez que un "tema de periodistas" ha ocupado las primeras páginas o los editoriales, ha sido porque el tema desbordaba los límites del interés profesional y se convertía en un tema de interés colectivo.

Este es el caso que nos ocupa. Este es el caso Vinader, sin duda, el más preocupante en estos momentos de entre los aproximadamente cuatrocientos procesos judiciales pendientes abiertos contra profesionales de la información de toda España. Hablaremos hoy, por tanto, del caso Vinader, pero, sobre todo, como paradigma de una situación que —salvando, por supuesto, el recto criterio de la justicia— puede llegar a poner en peligro el artículo 20 de la Constitución: aquel que consagra el principio de la libertad de expresión. No se trata, pues, sólo de un periodista en peligro por una posible aplicación drástica de la ley, tampoco se trata exclusivamente de valorar la bondad o maldad, riqueza o pobreza de las leyes que en España juzgan hechos de opinión, información o comunicación. El caso Vinader ocupa un espacio determinante en el ser o no ser de la famosa democracia española. Podemos afirmar que su resolución depende en buena parte de la credibilidad de esta democracia y el papel que en ella tiene la libertad de información y expresión.

Los problemas de libertad de información y expresión no son problemas de

**SE RECONOCEN Y PROTEGEN LOS DERECHOS A EXPRESAR Y DIFUNDIR LIBREMENTE LOS PENSAMIENTOS, IDEAS Y OPINIONES MEDIANTE LA PALABRA, EL ESCRITO O CUALQUIER OTRO MEDIO DE REPRODUCCION... A COMUNICAR O RECIBIR LIBREMENTE INFORMACION VERAZ POR CUALQUIER MEDIO DE DIFUSION...**

**Art. 20 de la Constitución.**

periodistas y para periodistas. Afectan a la toma de conciencia de toda la sociedad, a su capacidad de comprender y actuar. Una sociedad sin libertad de información y expresión es una sociedad incapaz, que merece toda clase de tutelaje; es una sociedad menor, prelógica. La resolución negativa del caso Vinader crearía una peligrosa jurisprudencia generadora de autocensura, desinformación, represión estructural sobre el derecho de ser informador e informar a los demás.

No es nuestra intención prejuzgar la definitiva resolución de la justicia, ya que, como muy bien ha dicho el presidente del Tribunal Supremo, excelentísimo señor don Carlos Sainz de Robles, en su día los jueces dirán las últimas palabras sobre una cuestión que tiene su lógica y su lenguaje. Pero desde el punto de vista de profesionales dedicados a transmitir la verdad de lo que pasa y responsables, por lo tanto, de lo que el público sabe y quiere saber sobre lo que pasa, estamos en condición de reclamar



una sensibilización general sobre los efectos negativos de una condena a Xavier Vinader que sería una mutilación del derecho de información reconocido por todo el universo que ha hecho de las libertades un instrumento de progreso. Una condena de Xavier Vinader haría difícilmente creíble la democracia española. No sólo en el exterior o en los cuatro puntos cardinales de España. La haría difícilmente

creíble en el fondo de nosotros mismos. Nos haría portadores del más definitivo de los desencantos. El más paralizante y peligroso de los desencantos.

*Esta página aparece simultáneamente en todas las revistas del Estado español.*

*¡Feliz Año Nuevo!*

**nou ambient**

roba de casa

SECCION INFANTIL Y REGALOS

- CORTINAS
- COLCHAS
- EDREDONES
- SABANAS
- TOALLAS
- ALBORNOCES, ETC...

**DESCAMPS**

*Ropa de casa*

style primrose bordier

Recuerde nuestros  
**REGALOS DE REYES**

Avda. de la Libertad, 2 — Tel. 45 22 98  
**VINAROS**

## PLENO EXTRAORDINARIO DEL AYUNTAMIENTO

Escribe: M. Castejón

El Ayuntamiento de Vinaros celebró el pasado viernes día 18, una nueva sesión plenaria de carácter extraordinario, última del presente año. En la misma se aprobó por unanimidad y definitivamente el proyecto para la construcción de 208 nichos en el Cementerio Municipal y las memorias valoradas de la sustitución de aceras en las calles de San Gregorio, San Valente y Santa Ana.

### POLICIA MUNICIPAL

También fue aprobado por unanimidad el pliego de condiciones para convocar las pruebas selectivas para cubrir en propiedad cinco plazas de Agente de la Policía Municipal. Recordemos que en la actualidad la plantilla de dicho cuerpo cuenta con un total de 21 miembros de los cuales ocho desempeñan su trabajo interinamente.

### CARRETERA DE LA COSTA VINAROS - AIGUAOLIVA

Con respecto a la carretera Vinaros - Aiguaoлива y los ramales con la N-340 fue aprobado el pliego de condiciones del concurso subasta para contratar la construcción, quedando pendiente (por ocho votos a favor -PSOE más UPI- y cinco abstenciones -UCD-), al ser necesaria la mayoría absoluta, la aprobación de los módulos de reparto de las contribuciones especiales para la financiación de estas obras.

### MODIFICACIONES EN LAS ORDENANZAS FISCALES

Fue desestimada, con los votos en contra de UCD y UPI y la abstención del Sr. Genovés del PSOE, la propuesta que pretendía la modificación del cuadro de valores en los terrenos, a efectos de su aplicación a las ordenanzas fiscales por los impuestos sobre incremento del valor de los terrenos y sobre solar.

Se aprobó el aumento de tarifas en las tasas por la prestación de servicios en el Cementerio Municipal, lo que supondrá un incremento en el precio de los nichos, así el precio del metro cuadrado para la construcción de panteones ha pasado de treinta mil a cuarenta mil pesetas, fijándose el precio de los

nichos en 14.500 ptas. el primero de la fila, 40.000 ptas. el segundo, 30.000 ptas. el tercero y 10.000 ptas. el cuarto. Otros servicios que se verán incrementados son los referentes al traslado de cadáveres y al permiso por colocación de lápidas que han quedado fijados en 500 ptas. En contrapartida se anulará la cantidad de 100 ptas. anuales que se venía pagando en concepto de arbitrio sobre vigilancia y limpieza del cementerio.

La propuesta presentada por la comisión de servicios para la modificación de las tarifas de la ordenanza fiscal por las tasas de recogida de basuras quedó sobre la mesa. La misma preveía un incremento medio del 16 0/0.

Concerniente con la recogida de basura domiciliar se presentó por los sres. concejales de UPI una moción por la que se eximía el pago de la tasa por este servicio a los pensionistas o jubilados de menores ingresos. Este punto del orden del día levantó un amplio debate interviniendo en el mismo, a parte de los concejales de UPI -defensores de la moción- el sr. Genovés que en nombre del PSOE testimonió que tal como estaba redactado el artículo podían ser muchos los beneficiarios y esto supondría o un gravamen a los que continuasen pagando, o una lesión importante a otras partidas del presupuesto en el caso que el déficit fuera asumido por el presupuesto ordinario.

También el Sr. Comes, de UCD, intervino en el sentido de que se fijara una cantidad mínima de ingresos sin que se llegara al salario mínimo interprofesional.

La propuesta fue rechazada por el siguiente resultado en la votación: SI 6 votos (2 UPI - 4 UCD). ABS- TENCION 5 votos (PSOE) y 2 NO de los señores Beltrán de UCD y Genovés del PSOE, quienes en la explicación de su voto, el primero hizo constar en acta que sólo deberían beneficiarse de tal medida los jubilados de menores ingresos, y el segundo mantuvo su postura por disconformidad con la redacción de la propuesta.

Los concejales de UPI, insistieron en la necesidad de aprobar la mencionada propuesta y que continuarían presentándola a sucesivos plenos municipales.

### CONTRATACION DE PERSONAL

Fue aprobada por unanimidad la propuesta para contratar, de acuerdo con las normas de carácter administrativo, y por un periodo de un año, a los siguientes señores: José M. Llorach, Antonio Domingo, Plácido Jovaní, Francisco Zaragoza (electricista), Angel Abreu (pintor). Al margen de lo que se estaba debatiendo se recogieron las sugerencias de Francesc Sanz, para que se tomaran las medidas oportunas para subsanar las deficiencias, de ciertos sectores de la ciudad, por insuficiencia de iluminación.

También, la del Sr. Beltrán, que a parte de pedir explicaciones sobre el

trabajo concreto que desempeña el pintor contratado, sugirió que sería más lógico que todos los trabajos de pintura que deba realizar el Ayuntamiento fueran ejecutados por una brigada del propio Ayuntamiento.

El punto VI del orden del día, a instancias del Sr. Palacios fue retirado para su mejor estudio, se trataba de la propuesta en relación con el desempeño del puesto de trabajo de conserje del Pabellón Polideportivo.

Por último se aprobó la modificación del régimen de sesión ordinaria, quedando fijada, como hasta la fecha, para el primer miércoles de cada mes, pero, y en caso de no poder celebrarse en este día, tendrá igual rango de ordinaria la próxima sesión que se celebre.

## AL MARGEN DEL PLENO

En la última sesión plenaria del Ayuntamiento, el concejal por UPI Francesc Sanz mostró su disconformidad al no constar en el orden del día diversas propuestas que U.P.I. presentó para que se tomaran en cuenta en el Pleno. Tales propuestas, que hacen referencia al vertedero de basuras y a diversas medidas contra la peligrosidad de la carretera N-340, nos han sido remitidas para que vean la luz pública ante "el retraso a que se ven sometidas por la administración del Ayuntamiento".

La primera de ellas textualmente dice:

Al setmanari "Vinaròs" de data tres de novembre del 1979, es va publicar un extracte d'una carta-denúncia de l'Associació de Veïns, on es denunciava la perillositat que representa la proximitat de l'abocador de les "basures" al pou de l'aigua del poble. Carta adreçada al concejal-delegat dels serveis públics Sr. Valeriano Baila, contestant la comissió de serveis al número següent de que havien en marxa unes reunions a nivell comarcal per a mancomunar el servei d'escombraries.

Creiem que el perill de contaminació del pou de l'aigua és real i evident, segons consta a l'informe del delegat de Sanitat Dr. Jaime Millan. Com fins ara s'està fent ús el mateix abocador i de la mateixa "tècnica" que fa dos anys, els concejals d'Unitat Popular Independent (U.P.I.), sol·liciten del delegat de serveis, informe al ple de

l'Ajuntament de com estan, o com han quedat les converses amb els altres municipis de la Comarca. En cas de que la possibilitat que a curt termini no es pugui montar cap abocador mancomunat, posem a la consideració d'aquest ple, prengue l'acord de canviar urgentment l'actual emplaçament de l'abocador d'escombraries.

Firmat

Los tres concejals d'UPI

En la segunda de ellas, y de la que Francesc Sanz ya hizo referencia indirecta en la última sesión, solicita:

1.- Instalar al creuament de la carretera 340, amb la 232, un sistema de semàfors per a pal·liar el perill que representa per a tots els que tenen que creuar la carretera 340, principalment per als autobusos que fan el trajecte portant els alumnes dels instituts.

2.- Fer els tràmits legals amb l'aportació necessària d'intensitat de tràfec i nombre d'accidents ocorreguts, per a exigir que es fasse un pas elevat.

3.- Acordar fer un carril sols per a bicicletes i una vorera per a peatons a la part esquerra de la carretera, perquè es tracta d'una carretera perillosa al no tenir cuneta, ser estreta i tenir que anar els peatons pel mig de la carretera.

Acords que demanen que s'aproven en benefici del poble i dels nostres fills especialment.



Rogad a Dios por el alma de

CONCEPCION OBIOL CASTELLA

Que falleció el pasado 20 de Diciembre, en Barcelona, a la edad de 84 años

E. P. D.

Sus hijos, hijas políticas, nietos y demás familia, ruegan una oración por el eterno descanso de su alma y agradecen la asistencia al entierro y funerales que se celebraron en Vinaròs.

Barcelona, Diciembre de 1981.

# ROTULART

Arte en Rotulación

ROTULOS LUMINOSOS  
LETRAS ADHESIVAS  
PLACAS GRABADAS



Arcipreste Bono, 43  
Tel. 45 19 35  
VINAROS

# La última poesía del Sr. Foguet

Nota.— Así titulamos esta poesía del Sr. Foguet ya que la tenía preparada, en borrador, para recitarla el día de Navidad de este año en casa de unos íntimos amigos de la familia Foguet-Sorlí en Hospitalet de Llobregat, como acostumbraba hacer todos los años.

*Jo no sé com valorar  
la impressió de la troballa  
de la família Cuscó  
i'ls amics d'aquesta taula.*

*Jo no sé com dir-vos bé  
la emoció pregona i llarga  
que sento, en aquest moments  
del Nadal, festa nostrada,  
en que'm trobo, avui, aquí  
per casualitat ben plana  
en família i entre amics  
que'ls porto ben dins de l'ànima.*

*Avui Nadal. Festa hermosa  
a totat llar catalana,  
motiu d'unió familiar  
d'emocions i de paraules  
en que's desitja la pau  
i felicitat cristiana.*

*Si a la vida vaig ser Mestre,  
amb il·lusió inacabada,  
de forjar homes cabals  
que altres llars fessin honrades;  
si aquells temps, per aquests dies  
els feia aprende versada  
per dir-la amb joia infantil,  
al jorn de Nadal, al pares,  
soc jo, avui, ja vell i avi,  
qui hem torno infant a la taula  
nadalenca d'esta llar  
i dic el vers a la taula  
sense pujar a la cadira  
com als nens aconsellava  
quan venien a l'escola  
i la ocasió n'arribava.*

*¡Qué us en diria de coses  
nascudes del cor i l'ànima!  
¡Com cantaria! Pessebre  
colrat de blanca gebrada  
amb camins de serradures  
i sacs per fer-ne montanyess,  
amb pastorets que caminen  
vers la Cova il·luminada  
per l'estel d'aquella nit  
en que la foscor fou clara  
per la Llum que, de Maria,  
va aclarir la nuvolada  
del món, perdut, d'egoïsmes,  
sotregat per la petjada  
d'odis i rencors, sens nombre,  
de guerres i de batalles,  
en que no sols els diners  
són l'empemta que treballa  
perquè, a ells, s'hi afegeix  
la dissolució més ampla  
del tresor de l'esperit  
que l'home ha perdut i manca  
la comprensió i l'amor  
per fer-ne llaçada humana.*

*Aquesta vida d'avui  
d'egoïsmes aventada  
en que s'ha perdut el seny  
i la pau, foragitada  
per l'empemta més rabent  
que'l cor de l'home n'aguanta.*

*¡Com cantaria! Pessebre  
de molsa fresca arrancada  
dels peus dels pinars espessos  
que enriqueixen la montanya;  
de pastoretes que filen  
vora'l foc; de l'Anunciata;*

*de Pau als homes de bona  
voluntat a dins de l'ànima;  
de cançonetes d'infants  
ignocent com la llum clara  
del dia que neix amb sol  
del Cel per la cursa blava,  
acompanyats pel flaviol,  
castanyoles i guitarres  
fent dringar les veus més pures  
que'l més pur gargoll de l'aigua.*

*¡Com cantaria! Pessebre,  
si jo tornés a la infància!  
Com que infants aquí no'n hi han  
i tots som grans, a la taula,  
els vers de Nadal ja hi és  
i no manca a aquesta casa,  
dit per la veu tremolosa  
d'aquesta meua paraula.*

*Aquesta casa, que és per mí  
i per ma esposa estimada,  
família a l'Hospitalet,  
que al cor portem ben lligada  
per l'estimació pregona,  
per l'agraïment que canta  
els favors d'ella rebuts  
en moments de dures llàgrimes  
i d'altres, en mig de llums  
de satisfestes rialles.*

*Família, amb sang d'esperit  
pur i net, sense xavalla  
de mentides ni ficcions  
ni cap intenció bastarda.*

*Senzilla sinceritat,  
el cor obert d'ample en ample,  
amor intens, per nascut  
amb convivència diària,  
perquè, si de Vinaròs,*

*a Hospitalet hi ha distància,  
de casa'l mestre Foguet  
a ca'l Cuscó no'n hi ha d'altra  
car, per mí i per la Pepita  
les dos llars són una casa,  
on es cuiden sentiments,  
amb una sola paraula  
que neix al cor i s'escriu  
a la diària piçarra  
i és el mot que's diu amor  
forjat, per tots, dins de l'ànima.*

*Permeteu-me, doncs, avui,  
Nadal, a eixa santa casa,  
que, amb desitjos de salut,  
aixequi la copa en l'aire  
i brindi per la família  
de ca'l Cuscó: Pau ben ampla,  
felicitats sense límits  
i anys, per tots, per estimar-la  
junt als amics que s'assenteu  
avui en aquesta taula.  
Que Déu vullgui, Ell que sap  
lo sincer de ma paraula,  
omplir-vos a tots de pau  
i goig i una vida llarga  
per repetir el Pessebre  
beneïnt aquesta casa  
que, desde molts anys, per mí,  
és del cor ben estimada  
i a la que dec més, molt més  
del que mereix la meua  
d'amic i mestre del fill  
als qui retro l'abraçada  
devant del Niu del Pessebre  
del Nadal d'aquesta anyada  
en que'l vers del nen no hi és  
i l'ha dit el vell qui us parla.*

## NOTA DE AFANIAS

Para general conocimiento, se comunica que la entrega de los premios del Concurso Literario, organizado por A.FA.NI.AS, se efectuará el próximo día 2 de Enero de 1982, en el Museo Municipal donde estará expuesta una serie de obras pictóricas de diversos autores. La hora para la recepción de los premios será a partir de las 19 horas.

## NOTA ACLARATORIA

En la carta de La Mar, premiada por Radiotelevisión Española "LOS DEL FINES", publicada el pasado número fue omitida involuntariamente la firma de su autor FRANCISCO SANZ.

## UNION CICLISTA

La Unión Ciclista de Vinaròs desea a todas las Autoridades, socios, amigos y simpatizantes una Feliz Navidad y un Próspero Año Nuevo 1982. Al mismo tiempo quiere expresar su agradecimiento por todas las atenciones que dicha entidad ha recibido de todos los vinarocenses. Muchas gracias.

## FRANCISCO ROCA, vencedor del Concurso de Baile de Discoteca

El pasado domingo se disputó en la discoteca HIT-CLUB de nuestra ciudad la gran final del concurso de baile de discoteca, que a lo largo de las últimas semanas se ha venido desarrollando en su fase selectiva.

Cinco concursantes accedieron a la gran final: Julio, Javier, Clotilde, Ana y Francisco. Y tras la actuación por tiempo de dos minutos, de cada uno de ellos, el Jurado compuesto por D. Carles Santos, compositor y Pianista, D. Jaime Montes, Dtor. Banda "La Alianza", María Cinta Marcos del Grupo "Les Camaraes", Javier Marmaña, vendedor de discos, los corresponsales de prensa, Sres. Palanques y Castejón y dos profesoras de ballet del gimnasio Vip's, concedieron el primer puesto, premiado con 40.000 ptas., a Francisco Roca, con 56 puntos. El segundo, con 20.000 ptas., fue para la joven Clotilde. A continuación y con idénticos premios todos ellos se clasificaron los tres restantes concursantes.

Un nuevo éxito de la Discoteca HIT-CLUB por la edición de este concurso que congregó a lo largo de su desenlace a gran número de jóvenes tanto de nuestra ciudad como de la comarca.

## TEATRE MUNICIPAL ULLDECONA

El Grup Escènic

de

## LA PASSIÓ

representarà

## «ELS PASTORETS»

o

L'ADVENIMENT DE L'INFANT

JESÚS

Espectacle en cinc actes

Original de

JOSEP M. FOLCH i TORRES

DIES DE REPRESENTACIO

DESEMBRE: 20 - 27

GENER: 3

HORARI: 4 TARDA

# ENS HA DEIXAT

## Sanchis Guarner

Per tant la cultura valenciana-catalana està de dol, i no solament la d'ací, també ho està la cultura universal.

La cultura catalana ha perdut un dels seus millors intel·lectuals, dels darrers anys. Una gran personalitat-en matèria lingüística.

- Filòleg: cap del Departament de Lingüística Valenciana i director de l'Institut de Ciències de l'Educació de la Universitat de València.

- Llicenciat en Filosofia i Lletres i en Dret l'any 1931, es Doctorà a la Universitat Central el 1932.

- Corresponent de l'Acadèmia Espanyola

- Corresponent de la Institució Alfons el Magnànim

- Premi d'Honor de les Lletres Catalanes l'any 1974

- Membre de molts jurats de premis literaris

- Membre de la junta de fundadors d'Acció Cultural del País Valencià

- Membre de la junta consultiva d'Acció Cultural del País Valencià

- Membre de l'Institut d'Estudis Catalans

- Col·laborador de la Gran Enciclopèdia Catalana

- Col·laborador del Diccionari Català Valencià Balear

- Molts premis literaris. Més de quaranta obres científiques

El qualificaríem com a: crític, estudiant, científic...

- l'esforç intel·lectual



- el compromís cívic
- una laboriosa manera de viure
- una història lligada a un professor
- un treball d'investigació científica

Va nàixer a València l'any 1911. Precisament, ara, acabava de jubilar-se, fa uns mesos, però pensava continuar treballant. Va viure a Mallorca. El curs 1950-51 va seguir a Colúmbia (USA) estudis de fonètica i cartografia lingüística. Autor d'una gran quantitat d'obres d'història, etnografia, dialectologia, història literària i lingüística;

clar, sempre, evidentment, sobre materials treballats i estudiats de manera molt acurada referents a diverses parcel·les dels Països Catalans i molt especialment al País Valencià.

Tota la vida dedicat a estudiar el valencià, científicament, i demostrant que és una varietat dialectal del català.

Els intel·lectuals valencians del moment han fet una obra que ha pogut omplir el buit en el panorama cultural valencià de quatre segles. Doncs bé, un d'ells ha estat Sanchis Guarner, sempre fidel al seu poble i a les seues possibilitats, mestre de molts joves investigadors.

El llibre més conegut és "La llengua dels valencians", un dels treballs que més ha contribuït durant els últims quaranta-nou anys a crear als valencians una consciència clara de la pròpia personalitat.

Fa unes poquetes setmanes, a Castelló, em comentava, amb optimisme, el fet de que prompte arribaria l'ensenyament del català a la totalitat dels xiquets del País Valencià, i de manera oficial. Fins ara només el 50 % de l'alumnat i per voluntat pròpia del professorat. La seua inesperada defunció no li ha deixat veure el somni, de tants anys, fet realitat.

L'ENTERRAMENT: assistència de totes les personalitats culturals d'arreu de casa nostra. Missa a la Capella de la Universitat de València. Dolor a la Universitat i mitjans culturals. Reconeixement de més de cent entitats. 5.000 persones. 50 corones. Rectors de les Universitats de Barcelona, Perpinyà, Mallorca i València.

Comiat: "Manolo", com acostumava a dir-li Joan Fuster, (sempre estava animat amb el somriure als llavis, malgrat aquella bomba, tres anys després ha faltat). Manolo, recordant la cançó folk "La vall del riu Vermell",

... "Trobarem a faltar el teu somriure"  
físicament... te n'has anat lluny d'aquí...  
molt lluny d'aquí...  
massa lluny...

queda la teua obra; la teua gran obra.

JOSEP LLUIS  
TARREGA I LATORRE  
(ACCIO CULTURAL  
DEL PAIS VALENCIA)

### JORNADA DE CONVIVENCIA

El día 22 se celebraron en el Instituto de Formación Profesional de Vinaròs, unas jornadas de convivencia como fin del trimestre.

Participaron todos los alumnos, profesores y personal del Centro. Aunque el mal tiempo deslució, algunos de los actos programados, todo transcurrió en un ambiente cortés, grato y alegre. La jornada se desarrolló según el programa que adjuntamos.

El Claustro de Profesores felicita a todos los participantes por su correcto comportamiento en todo momento.

9,00 h.- Misa de Campaña (Inauguración)

10,15 h.- Partido de Fútbol. Chicos. Partido de Balón-Tiro. Chicas.

11,00 h.- Concurso de Ajedrez  
" " Damas  
" " Pin - Pom

12,00 h.- Exhibición de Karate  
Carrera de bicicletas  
Maratón humorístico

12,30 h.- Cucañas, carreras de sacos, tiro de cuerda, busca y captura, etc.

13,00 h.- Concurso de paellas

15,30 h.- Concurso de disfraces

16,00 h.- Desfiles de modelos

17,00 h.- Concurso de chistes  
Imitación de profesores

17,30 h.- Concurso de baile

18,00 h.- SUPER DISCOTECA

### CONCIERTO PERAIRE - RACHMANIS

El sábado 19, tuvimos ocasión de oír a este duo de clarinete y piano, formado por Ricard Peraire y Miguel Rachmanis, como duo, notablemente conjuntados, fruto de un trabajo serio, y por otra parte cada uno con su instrumento, dominando la situación. El concierto fue, pues, verdaderamente interesante, con obras variadas y que solemos escuchar. Un concertino de Grovlez, quizá lo más anodino; una Sonata de Poulenc, de gran calidad, estupendamente interpretada; luego pudimos escuchar a Ricard Peraire, clarinete solo, en tres piezas, virtuosísimas, de Stravinski, y en cinco de sus Personalitats, obra compuesta recientemente por este joven instrumentista que es además un notable técnico del clarinete. Es de resaltar el sonido y la variedad dentro de las limitaciones del instrumento, que sorprendentemente hace oír Ricard Peraire; en su obra, por ejemplo, creo que hay un estudio notable.

Acabaron con una de las sonatas de Brahms, gran obra romántica, pero madura, que gustó y no se hizo nada aburrida, y la rapsodia de Debussy, una maravilla de música, donde el impresionismo se mezcla con el sentimiento, y donde el clarinetista debía ya notar su cansancio, aunque es de resaltar la capacidad para aguantar un programa de tal envergadura sin apenas desfallecer en ningún momento, los instrumentos de viento tienen esas dificultades. Y bravo también por Miguel Rachmanis que en todo momento acompañó e interpretó adecuadamente.

DEJESE de TONTERÍAS,  
COMPRESUS TURRONES  
en las PASTELERÍAS



Acepte este consejo de:

- PASTAS LOLIN - PASTELERIA MACIP -
- PASTELERIA SAN SEBASTIAN -
- PASTELERIA M<sup>a</sup> LUISA -
- PASTELERIA SUQUET - PASTELERIA VIVER

## LIBROS INFANTILES

### NAVIDADES -- REYES

"EL ULTIMO ELEFANTE BLANCO", Marta Osorio (Ed. Minon)  
 "PALABRAS DE CUENTOS", Mercedes Chosas.  
 "LA TORRE", Montserrat del Amo.  
 "CUENTOS PARA CHICOS Y GRANDES", Hilda Perera.  
 "EL VAGABUNDO Y OTROS CUENTOS", Malencho Retegui.  
 "EL DUENDE Y EL ROBOT", Fernando Alonso.  
 "EL AGUILA Y LA PALOMA", James Krüss.  
 "MARCELINO PAN Y VINO", José M<sup>a</sup> Sánchez Silva.  
 "HILDA, LA GALLINA", de Jill Tombinson.  
 "VEINTIOCHO HISTORIAS DE RISA", Ursula Walfel.

### NOVELAS-JOVENES

"SONADO MAR", Montserrat del Amo.  
 "MI MUNDO Y EL MUNDO", Miguel Delibes.  
 "UN BURRO ES SUFICIENTE", de Gina-Ruck-Pauquet.  
 "ASI VIVIMOS EN NUEVA YORK", Hanne Tierney.

### POESIA

"CHINA, CHINA CAPUCHINA", Carmen Bravo Villasaute.  
 "LA PLAYA LARGA", Jaime Ferré.

### CLASICOS-AVENTURAS

"EL CAPITAN TORMENTA", "EL LEON DE DAMASCO" y "LA ESTRELLA DE AURACARIA", de Salgari.  
 "LA ISLA DEL CORAL", J. Ballantray.

"EL ROBIN DEL VOLCAN", Feminore Cooper.  
 "VICTORIA", Josep Conrad  
 "AVENTURAS DE UN CADAVER", Stevenson.  
 "HISTORIAS DE PIRATAS", Daniel Defol.  
 "ELVIS KARLSON", María Gripe.  
 "PAN TAN", Ota Hofman.  
 "EL AULA VOLADORA", Rich Kasteuer.  
 "CHARLIE Y EL GRAN ASCENSOR DE CRISTAL", de Roacol Dahl.  
 "ASOLINE", Turin-Bosina.  
 "ROSMARINA Y EL OVILLO BLANCO", Adela Turin.  
 "EL ZOO D'EN PITUS", J. Sorribas, P. Bayes.  
 "EL SAVI REI BOIG", Empar de Lanuza, Montserrat Ginesta  
 "ROVELLO", Josep Vallverdú  
 "LA COLLA DELS DEU", Joaquim Carbó  
 "I TU, QUE FAS AQUI?" Joaquim Carbó, Enric Cormensana.  
 "ANA", Lluïsa Solé, Isidre Monés.  
 "EN PATANCRAS XINXOLAI-NE", Joles Sennell, Monsend Brucart.  
 "ELS ASTRONAUTES DE MUSSOL", Sebastián Sorribas, Pilarín Bayes.  
 "EL REI GASPAR", Gabriel Janez, Montserrat Torres.  
 "TRES XACALS A LA CIUTAT", Josep Vallverdú, Jordi Bulbena.  
 "LA CIUTAT SENSE MURALLS", Oriol Verges, Isidre Monés.  
 "EN MIR, L'ESQUIROL", Josep Vallverdú / Joan Vallve.  
 "QUE COMENCI LA FESTA", Joan Barcelló, Enric Cormensano.  
 "GIRA-SOL D'HISTORIES", Josep Vallverdú, Frederic Anguera.

## PENYA D'ATLETISME VINARÒS

Mañana domingo día 27 de diciembre a las nueve menos cuarto de la mañana y desde la parada de autobuses, la Peña d'Atletisme de Vinaròs se desplaza a Vila-Real para participar en el "IV Mini-Marathon San Silvestre", organizado en dicha ciudad por Industrial Villarreal y el Club de Atletismo.

La Peña d'Atletisme desplazará a 34 atletas comprendidos en las categorías alevín, infantil, cadete, juvenil y junior, en un marathon popular con un total de 5.000 metros de recorrido y en el que participarán gran cantidad de clubs y equipos, así como escuelas. La prueba, que tiene su inicio a las 12 de la mañana discurrirá por circuito urbano.

Deseamos a nuestros amigos de la Peña d'Atletisme de Vinaròs, éxito en dicho desplazamiento.

-----  
 PUEDE ADQUIRIR EL



en los quioscos de:

Francisco Castell  
 Vda. de José Lluch  
 Vda. de Sebastián Miralles  
 Angel Portilla y María Lourdes Redó  
 Antonio Requena  
 José Arzuaga

## XXV CONCURSO LOCAL DE PESCA

El domingo pasado, tal como estaba anunciado, se llevó a cabo en la escollera del puerto el XXV Concurso Local de Pesca Deportiva que organiza la Sociedad "La Lubina".

El concurso batió todos los récords de participación; nada menos que cincuenta y cuatro concursantes se distribuyeron, a primeras horas de la mañana, a lo largo de la escollera, y también puede considerarse un récord el que entre tantas cañas no se capturase ni un solo pescado que pudiera puntuar.

Por tal motivo, y una vez finalizada la prueba, se tuvo que sortear las tres cestas navideñas, reservadas para los tres primeros clasificados, entre todos los concursantes. Extraídos los correspondientes números fueron agraciados: Joaquín Fernández, Antonio Haro y Justo Tabiro.

En esta ocasión sería válido aquello que dice... "...pescado no cogimos, pero, y lo que nos reímos...", puesto que a pesar de la ausencia de capturas que es lo que da emoción al concurso, la jornada fue una auténtica fiesta entre los concursantes y público asistente.

A media mañana se hizo un alto en el concurso para rendir cuenta del almuerzo que corrió a cargo de la entidad organizadora "la Lubina".

### PAGO 40.000 PTAS.

POR MI PERRO PERDIDO, el pasado 15 de diciembre, en la Estación de Servicio de la Autopista en Benicarló.

Es un perro rubio, con mucho pelo, con una mancha negra en la espalda.

Perro cruzado (igual raza Pastor Catalán). Tamaño mediano, peso 20 Kgs. Tiene una placa en el collar con la dirección en Alemania. Su nombre es BORIS. Es bueno, no muerde.

Por favor, llamar al tel. 47 00 50 de Benicarló (Policía Municipal), preguntar por el Sr. Valls.

Desde el 1 de enero de 1982, nuestra dirección en Alemania es: Sr. SALABA, Bornheimer Landstr, 65. 6.000 FRANKFURT/M. (Alemania) - Tel. 0611.44 21 84.

### ANGEL CASANOVA ROURES

PRACTICANTE  
 (Diplomado en enfermería)

C. Carmen, 1 - bajos - Tel. 45 14 17

VINAROS

### PENYA BARÇA VINAROS

La Peña desea a todos sus asociados y simpatizantes una Feliz Navidad y un Próspero Año Nuevo 1982.

### SE TRASPASA LOCAL COMERCIAL

Acondicionado para cualquier tipo de negocio, con 400 m<sup>2</sup>

Calle del Pilar, 121 VINAROS

Tels. 45 28 16 y 45 26 12

### Comercial Hosteleria ACCENSI

Concesionario Oficial: **FAEMA**



Servicio de asistencia técnica para Vinaròs y Comarca:

**JOAQUIN GOMBAU**

Villarreal, 8 - Tel. 45 05 29 VINAROS

EXPOSICION:  
 SAN ISIDRO, 109 - TEL. 741886  
 SAN CARLOS DE LA RAPITA

OFICINA Y TALLER:  
 SAN PEDRO, 7 Y 9 - TEL. 701406  
 A MPOSTA (TARRAGONA)



4. La ley limitará el uso de la informática para garantizar el honor y la intimidad personal y familiar de los ciudadanos y el pleno ejercicio de sus derechos.

#### Artículo 19.

Los españoles tienen derecho a elegir libremente su residencia y a circular por el territorio nacional.

Asimismo, tienen derecho a entrar y salir libremente de España en los términos que la ley establezca. Este derecho no podrá ser limitado por motivos políticos o ideológicos.

#### Artículo 20.

1. Se reconocen y protegen los derechos:

a) A expresar y difundir libremente los pensamientos, ideas y opiniones mediante la palabra, el escrito o cualquier otro medio de reproducción.

b) A la producción y creación literaria, artística, científica y técnica.

c) A la libertad de cátedra.

d) A comunicar o recibir libremente información veraz por cualquier medio de difusión. La ley regulará el derecho a la cláusula de conciencia y al secreto profesional en el ejercicio de estas libertades.

2. El ejercicio de estos derechos no puede restringirse mediante ningún tipo de censura previa.

3. La ley regulará la organización y el control parlamentario de los medios de comunicación social dependientes del Estado o de cualquier ente público y garantizará el acceso a dichos medios de los grupos sociales y políticos significativos, respetando el pluralismo de la sociedad y de las diversas lenguas de España.

4. Estas libertades tienen su límite en el respeto a los derechos reconocidos en este Título, en los preceptos de las leyes que lo desarrollan y, especialmente, en el derecho al honor, a la intimidad, a la propia imagen y a la protección de la juventud y de la infancia.

5. Sólo podrá acordarse el secuestro de publicaciones, grabaciones y otros medios de información en virtud de resolución judicial.

**Libertad de  
residencia y  
circulación**

**Libertad de  
expresión**



Vista aérea de la ermita

**Derecho de  
reunión**

Artículo 21.

1. Se reconoce el derecho de reunión pacífica y sin armas. El ejercicio de este derecho no necesitará autorización previa.

2. En los casos de reuniones en lugares de tránsito público y manifestaciones se dará comunicación previa a la autoridad, que sólo podrá prohibirlas cuando existan razones fundadas de alteración del orden público, con peligro para personas o bienes.

Artículo 22.

**Derecho de  
asociación**

1. Se reconoce el derecho de asociación.

2. Las asociaciones que persigan fines o utilicen medios tipificados como delito son ilegales.

3. Las asociaciones constituidas al amparo de este artículo deberán inscribirse en un registro a los solos efectos de publicidad.

4. Las asociaciones sólo podrán ser disueltas o suspendidas en sus actividades en virtud de resolución judicial motivada.

5. Se prohíben las asociaciones secretas y las de carácter paramilitar.

Artículo 23.

**Derecho de  
participación**

1. Los ciudadanos tienen el derecho a participar en los asuntos públicos, directamente o por medio de representantes, libremente elegidos en elecciones periódicas por sufragio universal.

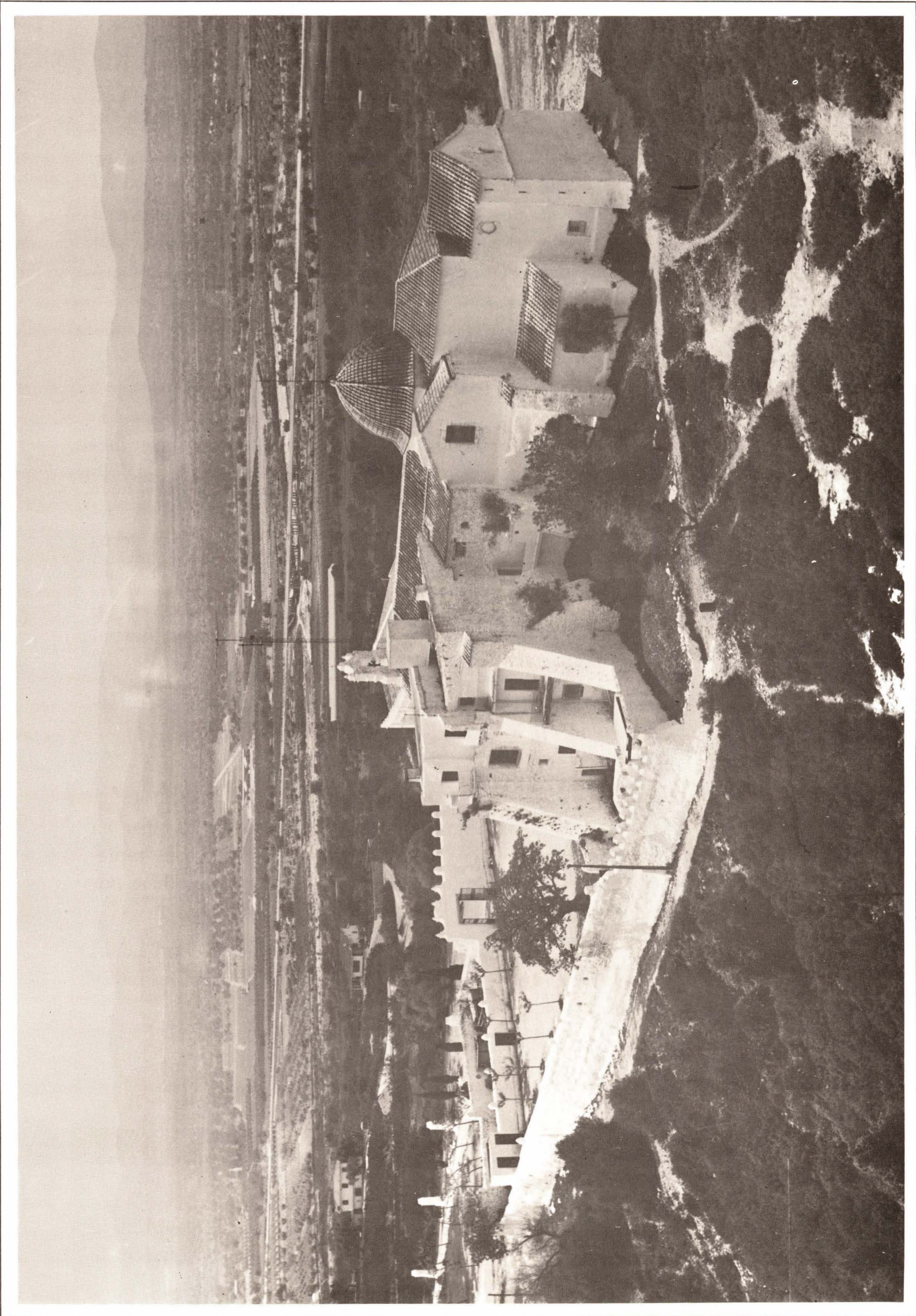
2. Asimismo, tienen derecho a acceder en condiciones de igualdad a las funciones y cargos públicos, con los requisitos que señalen las leyes.

Artículo 24.

**Protección  
judicial de los  
derechos**

1. Todas las personas tienen derecho a obtener la tutela efectiva de los jueces y tribunales en el ejercicio de sus derechos e intereses legítimos, sin que, en ningún caso, pueda producirse indefensión.

2. Asimismo, todos tienen derecho al Juez ordinario predeterminado por la ley, a la defensa y a la asistencia de



Vista aérea de la ermita



BELEN VIVIENTE

El lunes, día 21 de los corrientes, y en el Colegio de la Divina Providencia se escenificó un Belén viviente en el que participaron los alumnos y alumnas de dicho Colegio. Durante la escenificación se cantaron numerosos villancicos, constituyendo un acto muy simpático.



Los pasados días 23 y 24, el Papa Noel recorrió nuestras calles repartiendo gran cantidad de caramelos a todos quienes se acercaban a saludarle.



Colonia Vinarocense de Madrid



FIESTA EN HONOR DE SAN SEBASTIAN

Domingo 10 de Enero de 1982

ACTO RELIGIOSO: Parroquia de Santa María La Real de la Almudena, C/ Mayor, 92. (Entre Bailén y Cuesta de la Vega).

PROGRAMA

A las 11 horas, bendición de la Bandera de Vinaròs, que nuestra Colonia le ofrece a su Santo Patrono; a continuación, Santa Misa concelebrada. Oficiará la bendición, presidirá la concelebración de la Eucaristía, y predicará la homilía, nuestro capellán Ilmo. Sr. D. Aquilino Ruiz.

Terminada la función religiosa, adoración de la reliquia, canto del himno de la Colonia, del himno de San Sebastián, y reparto del típico recuerdo de nuestra ermita del Puig, "timonet", "romeret" y "puret".

A las 12,30 horas, en el hotel Meliá Castilla (C/ Capitán Haya 57), se hará entrega de una fotografía de nuestro Santo Patrono, a los mayores salientes, por el Excmo. y Rvdmo. Sr. Car-

denal Arzobispo de Madrid-Alcalá, Dr. D. Vicente Enrique y Tarancón, Hijo Adoptivo y Predilecto de Vinaròs.

A continuación se servirá un vino de honor, al cual están invitados todos los asistentes.

En el mismo hotel, a las 14 horas, habrá una comida de hermandad en atención a las autoridades de Vinaròs, y representaciones de las Colonias hermanas de Barcelona, Valencia y Sur-Este.

Cuantos deseen participar en la comida deberán pedir reserva de plaza, hasta el día 3 de Enero de 1982. Se recibirá aviso por teléfono, en los números:

- 243 05 93 (E. Landete de Ortúzar)
- 458 20 93 (J. Chillida)
- 273 56 47 (C. Mira) y
- 221 85 82 (Señora de Landete).

Nuestro delegado en Vinaròs, se hará cargo de la reserva de tickets para la comida, y también para la reserva de autobús y alojamiento en Madrid.

Delegado: Agustín Pipipó Miralles. Teléfono: 45 23 54

Precio del cubierto: 1.500 pesetas.

ET VERBUM CARO FACTUM EST

Al recordar en estos días gozosos que, con la intervención milagrosa del Espíritu Santo, la Segunda Persona de la Santísima Trinidad se encarnó en la Virgen María para rescatarnos del pecado, conmemoramos el misterio del Hijo de Dios hecho hombre, o la unión de la naturaleza divina con la naturaleza humana en la persona del Verbo, que es la raíz y tronco de nuestra Redención y centro de toda la doctrina cristiana.

El tiempo de Navidad se abre el 24 de diciembre con las primeras Vísperas y se cierra el 13 de enero con la Conmemoración del Bautismo de Jesús. Su liturgia es una perspectiva que nos hace pensar en toda la obra de la Redención, que lleva Cristo en su persona con su aparición en este mundo.

Si memoramos los acontecimientos que rodean el nacimiento de Jesús:

Santos Inocentes.— La Iglesia llora la desolación y el desconsuelo de las madres.

Circuncisión.— Impuesta a Abraham como sello de fe.

Santo nombre de Jesús.— Revelado a San José y a la Santísima Virgen.

Epifanía.— Manifestación del Señor al mundo entero.

Sagrada Familia.— Ejemplo de la santidad más grande en las condiciones de vida más sencilla.

Vemos que, a excepción de los Santos Mártires, todo es ALEGRÍA en la Iglesia: ornamentos blancos, melodías de órgano, sonidos de campanas, aleluyas y canto de El Gloria, que fue el himno de los Angeles en Belén. ¡Alegría de poseer al Señor!

...Y el Verbo se hizo carne, y habitó entre nosotros, y nosotros hemos visto su gloria, gloria como la de un Hijo Unico del Padre, y lleno de gracia y de verdad.

JEBECAS

## FARMACIA DE GUARDIA

-Del 26 de Diciembre al 1 de Enero-  
Ldo. D. RAFAEL ROCA  
(Calle San Francisco)  
-Del 2 al 8 de Enero-  
Ldo. D. JOSE M<sup>a</sup>  
GUIMERA MONFORT Plaza Parroquial

## TELEFONOS DE URGENCIA

Seguridad Social . . . . .	45 13 50
Ambulancia Cruz Roja . . . . .	45 08 56
Cuartel Guardia Civil . . . . .	45 16 70
Policia Municipal. . . . .	45 02 00
Maternidad. . . . .	45 10 11
Parada de Taxi (de 8 a 11). . . . .	45 28 15
Telegramas por teléfono . . . . .	22 20 00
Res. Sanitaria (Castellón) . . . . .	21 10 00
C. Sanit. La Fe (Valencia). . . . .	340 60 11
Aeropuerto (Valencia) . . . . .	370 95 00
Iberia (Valencia) . . . . .	321 44 95

## HORARIO DE TRENES

Dirección Barcelona:	Hora salida
EXPRESO a Barcelona Sants . . . . .	04.02
EXPRESO a Barcelona Sants . . . . .	08.53
SEMIDIRECTO U/T a Barcelona Término . . . . .	10.22
EXPRESO a Barcelona Sants . . . . .	10.46
RAPIDO U/T a Barcelona Término. . . . .	11.26
TALGO a Barcelona P <sup>o</sup> G <sup>a</sup> y Cerbere. . . . .	14.11
ELECTROTREN a Barcelona Término . . . . .	19.57
TRANVIA a Tortosa . . . . .	21.20

### Dirección Valencia

EXPRESO a Almería, Jaén y Badajoz . . . . .	00.58
TRANVIA U/T a Valencia. . . . .	06.50
ELECTROTREN a Valencia. . . . .	12.00
TALGO a Valencia, Alicante y Murcia . . . . .	14.33
SEMIDIRECTO U/T a Valencia. . . . .	15.20
EXPRESO a Málaga. . . . .	18.39
RAPIDO U/T a Valencia. . . . .	19.43
EXPRESO a Murcia y Granada . . . . .	23.41

## HORARIO DE AUTOBUSES

Con Salida de Vinaròs

### -Dirección Valencia-

- VALENCIA . . . . .	7,30 horas.
- CASTELLON. . . . .	7,30 - 8,30 - 13,30 - 19,15 horas.

- BENICARLO - PEÑISCOLA . . . . .	8 - 10 - 11 - 12 - 13 - 14 - 15 - 17 - 18 - 19 horas.
-----------------------------------	---

### -Dirección Barcelona-

- BARCELONA . . . . .	7 horas.
- TORTOSA . . . . .	7 - 7,45 - 8,30 - 10,30 - 13 - 15 - 17 horas.

- ULLDECONA . . . . .	8,30 - 12 - 17,45 horas.
- CENIA - ROSELL . . . . .	12 - 17,45 horas.

- SAN CARLOS DE LA RAPITA . . . . .	7 - 7,45 - 10,30 - 13 - 15 - 17 - 19 horas.
-------------------------------------	---

### -Dirección Zaragoza-

- ZARAGOZA . . . . .	7 y 15 horas (por Tortosa)
----------------------	----------------------------

- ALCANIZ. . . . .	8 horas (Por Morella)
--------------------	-----------------------

- MORELLA . . . . .	8 y 16 horas.
- CATI. . . . .	17 horas.

- TRAIQUERA - LA JANA - CHERT . . . . .	8 - 13,30 - 16 - 17 horas.
---	----------------------------

- SAN MATEO. . . . .	8 - 13,30 - 17 - 18,15 horas.
----------------------	-------------------------------

- BENICARLO - CALIG - CERVERA - SALSADELLA - LA JANA - CANET . . . . .	18,15 horas.
--	--------------

### SERVICIO INTERURBANO

Camping - Colonia Europa - Estación

#### Salidas:

Ciudad - cada media hora.

Camping - al cuarto.

Colonia Europa - a menos 20 minutos

Días normales a partir de las 8 horas. Sábados a las 9. Festivos a las 10 horas.

## CINES

### ATENEO (Vinaròs)

Sábado.- ¿DONDE ESTARA MI NIÑO? con MANOLO ESCOBAR

Doming.- SISSI

### COLISEUM (Vinaròs)

Sábado.- GRANUJAS A TODO RITMO con JOHN BELUSHI y DAN AYKROYD

Domingo.- PASAJE PARA UN COCHE FUNEBRE

Martes.- PROSTITUCION AL DESNUDO

### CAPITOL (Benicarló)

Sábado y domingo.- EN BUSCA DEL ARCA PERDIDA y LA BRUJA NOVATA

Lunes, martes y miércoles.- ENGENDRO MECANICO

Jueves, viernes, sábado y domingo.- 1997... RESCATE EN NUEVA YORK y LAS AVENTURAS DE SIMBAD

Lunes, martes, miércoles y jueves.- EL PELOTON DE LOS CHIFLADOS

### REGIO (Benicarló)

Sábado y domingo.- EL ESPEJO ROTO

Lunes, martes y miércoles.- EL VIOLINISTA EN EL TEJADO

Jueves, viernes, sábado y domingo.- TARZAN, EL HOMBRE MONO.

Lunes, martes, miércoles y jueves.- LADRON.

## CINE-CLUB

Recomienda T.V.

### Sábado

10'00 h.: La cucafera (Infantil).

13'00 h.: Concierto.

16'04 h.: Primera Sesión.

19'15 h. UHF: Cine-Club, un filme

Raoul Walsh.

22'15 h.: Sábado Cine, un filme de

Richard Brooks.

### Domingo

15'00 h. UHF: Curt.

18'00 h. UHF: Musical exprés.

20'00 h.: Voces sin voz.

22'00 . UHF: Largometraje, un filme de Joseph Mankiewics.

## METEOROLOGICO

Día	Má.	Mí.	Hu.	Pres.	L./m <sup>2</sup>
15	23	11	40	750	-
16	22	12	42	750	-
17	22	13	41	752	-
18	16	11	45	744	-
19	17	7	35	752	-
21	15	2	75	748	-

Semana del 15 al 21 de Diciembre de 1981.

¡¡FELICES NAVIDADES A TODOS!!

## AVISOS

### MAGNIFICO AYUNTAMIENTO VINAROS

SE PONE EN CONOCIMIENTO DEL VECINDARIO EN GENERAL, QUE, POR SER DIAS FESTIVOS A TODOS LOS EFECTOS EN VINAROS, NO SE PRESTARA SERVICIO DE RECOGIDA DE BASURA, LOS SIGUIENTES:

La noche del 31 Diciembre a 1<sup>o</sup> Enero "Nochevieja".

La noche del 5 al 6 Enero "Festividad de Reyes".

La noche del 19 al 20 de Enero "San Sebastián".

Vinaròs, Diciembre de 1981.

### SERVICIO RECOGIDA BASURAS

Se pone en conocimiento de nuestros amables suscriptores y lectores que la semana próxima no saldrá el Semanario por coincidir con las vacaciones del personal de la imprenta donde se imprime el VINAROS.

Se comunica que durante las Fiestas Navideñas, el Mercado Municipal de Abastos permanecerá cerrado los días 25, 26 y 27 de Diciembre y 1 y 6 de Enero.

EL ADMINISTRADOR

## HORARIO DE MISAS

### PARROQUIA DE SAN AGUSTIN

Domingos y días festivos: a las 9 y media, 11 y media, 13 y 18 horas. Los días laborables, a las 18 horas.

### PARROQUIA DE SANTA MAGDALENA

Domingos y días festivos: 8 y media, 11 y media, 12 y media y 19 horas.

Días laborables: 8 y media y 19 y media horas.

### CONVENTO DE LA DIVINA PROVIDENCIA

Domingos y días festivos, a las 9 horas. Sábados a las 19.

Días laborables, a las 19 horas.

### PARROQUIA ARCIPRESTAL

Domingos y días festivos: a las 8, 9, 10 y media, 12 y 18 y media.

Días laborables: 9, 12 y 20 horas.

Sábados: a las 9, 12, 19 y 20 horas.

### RESIDENCIA HOGAR SAN SEBASTIAN

Domingos y días festivos: a las 10'30 horas.

### IGLESIA EVANGELICA San José, 69

Domingos, 5 tarde.



1<sup>er</sup> Aniversario de

Dña. MAGDALENA VELILLA LLONART  
(Vda. de Miguel Vidal Ferrer)

Que falleció en Vinaròs el día 29 de Diciembre de 1980, a la edad de 87 años.

Sus afligidos: hijo Miguel, nietos M<sup>a</sup> Magdalena y Miguel, hijo político José Vicente Serret, biznietos, Pepito, Oscar y María Elena, hermanos políticos, sobrinos, primos y demás familia, ruegan su asistencia a la Misa que en sufragio de Miguel Vidal Ferrer, Magdalena Velilla Llonart y Juanita Rabasa Boix (hija política), se celebrará el próximo martes 29 de Diciembre, a las 7 de la tarde, oficiada por Mosén Paco, en el Convento de la Divina Providencia.

Vinaròs, 26 de Diciembre 1981.

ESTHER FERRER

## El piano de Carlos Santos en París

En la oscuridad total se oye a lo lejos una voz que poco a poco va acercándose; parece el canto de un pastor que, ya al atardecer, condujera su rebaño al redil. Pero, en este caso, quien canta es Carlos Santos, y lo que conduce es un piano, un piano enorme de cola, que va empujando suavemente, sin dejar de cantar, hasta la escena, donde lo centra cuidadosamente, no en vano es el protagonista del espectáculo.

Como si de un artista ambulante se tratara, Santos lleva consigo sus útiles de trabajo: su cuerpo, su voz y el instrumento. Tras un saludo un tanto irónico, dirigido a todos los lados, lento y ceremonioso, como un director de orquesta que fuera a iniciar los primeros compases de una sinfonía, comienza el concierto/espectáculo *¡Viva el piano!*, compuesto por once obras, todas ellas de Santos, para piano, voz o ambos combinados, en el que se incluye además, oportunamente, la proyección de un cortometraje, *Homenaje al piano*, del que es también director y único actor, aunque a lo largo del mismo se metamorfosará en múltiples personajes, todos ellos intérpretes de la misma pieza, que van desde el torero a la prima donna, pasando por el militar, el científico o el minero.

Una película de doble sentido, en la que, como es norma en toda la obra de Santos, sobre todo a partir de 1978, en que comenzó a interpretar únicamente sus propias piezas, la seriedad y el rigor apare-



Dos imágenes del pianista Carlos Santos.

cen enmascarados por un humor amable e irónico y una forma de hacer desenvuelta y ágil, fruto de su gran profesionalidad.

Nada en el concierto de Santos es convencional, ni su forma de moverse en escena, ni el empleo de su voz, ni, por supuesto, su gran calidad como pianista, amplia-

mente demostrada durante los años en que se limitó a ser intérprete de los grandes maestros, sobre todo contemporáneos, algunos de los cuales dio a conocer al público español, como lo demuestra su primer disco con obras de Cage, Cowell, Webern, Stockhausen y Mestres-Quadreny.

Las piezas para voz de este *estructuralista romántico*, como lo definió recientemente Jackson McLow, con ocasión de la salida de su último disco, *Voicetracks*, una grabación perfecta, son complejas composiciones en las que, con una energía desbordante, Santos se lanza a pecho descubierto, sin

ningún acompañamiento, sin ninguna defensa, a una expresión de su personal lenguaje, de ahí su gran interés, compuesto de los más diversos elementos; la melodía de resonancias folklóricas, o el ritmo de populares connotaciones, se mezcla con el discurso interrumpido por gritos, sonidos guturales, susurros, onomatopeyas o ruidos, de donde surgirá de nuevo la melodía, en una gama de sonidos agudos y graves, que algunas veces salen rápidos, como una ráfaga, y otras se agarrotan en la garganta, lanzados como un desafío a sí mismo y al público, sin eliminar nunca ese elemento de humor cómplice, tendido como un puente entre él y los espectadores.

Dramático, tierno, ansioso, triste, irónicamente romántico, nostálgico, sentimental, cruel o divertido, con la voz o con el piano, Santos no puede evitar el ser un desmistificador, una apisonadora que aplastara los prejuicios, lugares comunes o estereotipos frecuentes en el terreno de la música, como lo ha demostrado una vez más con su actuación en la sala Nueva York Musique en Theatre, del Museo de Arte Moderno de la Ciudad de París, que ha inaugurado la actual temporada con este artista, nacido en Vinaroz en 1940, intérprete y coautor con Joan Brossa de la pieza de teatro musical *Concert irregular* (75 aniversario de Joan Miró), representada en Saint-Paul de Vance, Barcelona y Nueva York, autor de doce cortometrajes, y que de 1976 a 1979 dirigió el Grupo Instrumental Catalán de la Fundación Joan Miró.

EL PAIS, sábado 12 de diciembre de 1981

## TALBOT HORIZON. EL MEJOR COCHE DEL AÑO

Todo en el Talbot Horizón son ventajas fuera de lo corriente: habitáculo muy espacioso para 5 cómodas plazas, asientos envolventes, moquetas confortables, doble aislamiento de habitáculo y motor, asiento trasero abatible, volante de seguridad, doble circuito de frenos con servofreno y repartidor de frenada, habitáculo indeformable, suspensión independiente a las 4 ruedas, indicador de desgaste de pastillas de freno, ordenador de viaje, encendido electrónico, econoscopio y una línea aerodinámica que permite el menor consumo entre los coches de su categoría: 5,5 litros a los 100 km.



3 versiones: LS, GL y GLS.

ESTAS Y OTRAS VENTAJAS PODRA COMPROBARLAS PROBANDO UN TALBOT HORIZON EN:

**AUTOLICA**

Ctra. Valencia - Barcelona, km. 67,4  
Tf.: 21 13 22 - CASTELLON

**ANTONIO GINER**

Ctra. Valencia - Barcelona, s/n  
Tf.: 45 01 12 - VINARÒS



EL ESPIRITU AUTOMOVILISTA.

**TALBOT**

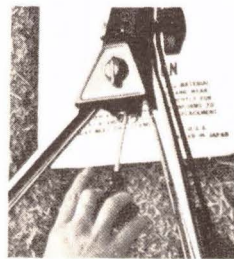


# FLORAMAR

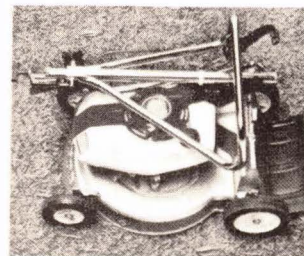
## GARDEN CENTER

En estas Fiestas, regale útiles de jardín,  
para hacer más cómodo y práctico su trabajo, regale...

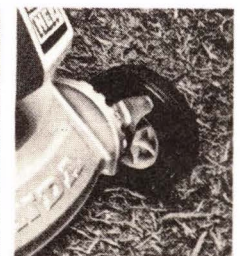
### "EL FAMULAR" HR-17



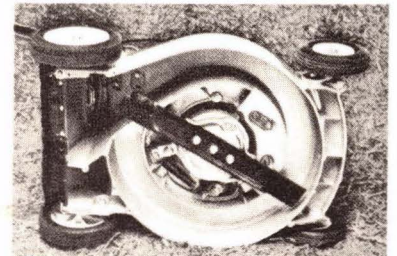
PANEL DE CONTROL



PLEGABLE



REGULACION ALTURA



CARTER AERODINAMICO

DISEÑADO para el "fácil uso por toda la familia".

**MOTOR**  
Honda de 4 tiempos. Compacto, silencioso y siempre listo para el arranque.

**ACELERADOR Y STARTER AUTOMATICOS**  
No hay que preocuparse de nada.

**ARRANQUE**  
Honda no podía recurrir a la solución fácil. Tenía que innovar. El arranque está en el manillar. No hay que agacharse.



# HONDA®

*¡Para Reyes, regale Naturaleza! ¡Feliz 1982!*

C.N. 340

KM. 147'200

Tel. 45 29 23

VINARÒS



# SONRISAS

Como a la mujer le dé el sarampión de los rubies, estáis perdidos.

...

El pandero cree que la pandereta es rica porque oye el tintineo de sus monedas.

...

Dice "Caballeros", pero ahí puede entrar todo quisque.

...

La T es ya el poste inicial de Telégrafos y Teléfonos.

...

El sombrerito de la cresta cayendo graciosamente sobre un ojo, es la coquetería de la gallina.

...

Al abrir el tarro de conserva cuando la mujer no puede, ¡cómo presumimos de forzudos atletas!

...

El coholate de taza parece que nos fuera a lacrar una posible úlcera gástrica.

...

Los hay que cuando piensan hacen ruido.

...

Los fuegos fatuos usan encendedor de oro; que para eso son fatuos.

...

La trampa del pan es que enseguida se pone duro para obligarnos a ganar el siguiente.

...

Avería del coche: lapsus automovile.

...

En el perfume del azahar está el acento de la prosodia primaveral.

...

Me presentaron a una señora menudita; parecía que me la presentaban en maqueta.

...

No sé si decir que el tartanero usaba gorra de tartana, o que la tartana usaba gorra de tartanero.

...

El ciprés está en posición de firmes y con toda la documentación en regla.

...

El que toca el fagot está sopla que te sopla, intentando desatracar la cañería.

...

El olivar tiene blancos los aladares.

...

El gallo despereza sus alas como aplaudiendo, para disimular.

...

Los fantasmas sólo saben pronunciar la UUUUUU...!

...

Los aviones a reacción son los Fórmula 1 de los circuitos del cielo.

...

La franja de luto en el brazo, le convertía en capitán del equipo de los afligidos.

...

Cerrada ya la tormenta, el último relámpago se escabulle por la puerta de atrás.

...

Ya en el primer partido jugado en casa el Sigüenza F.C. perdió los dos puntos.

...

El contrabajo queda tan agotado tras el concierto, que han de sacarlo entre dos en parihuelas.

...

Forcejeaba con la botella de champán como si estuviera luchando con una serpiente cobra.

...

La leche hierve a la desbandada, huyendo de la quema.

...

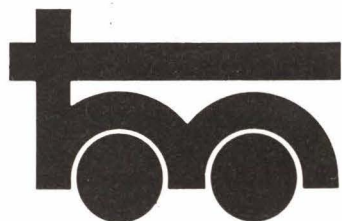
¡Qué mal rato pasa la Luna en el cuarto oscuro del eclipse!

A. CARBONELL SOLER

## YA ESTOY AQUI



### SEGURIDAD · SERVICIO · RAPIDEZ



TRANSPORTES  
@ll minuto



Master  
de  
popularidad 1981

EN TRANSPORTES EL MINUTO  
HACEMOS ALGO MAS QUE LLEGAR.

Porque somos RAPIDOS en llevar sus envíos, SEGUROS en hacerlos llegar en perfectas condiciones, y porque además damos el mejor SERVICIO.

Avd. Zaragoza, 49 Tel. 453850- VINAROS

SERVICIO REGULAR ENTRE:  
( CASAS PROPIAS ) MADRID-BARCELONA-IBI  
(ALICANTE)-VALENCIA-ZARAGOZA-SEVILLA-  
CORDOBA-CALATAYUD-VINAROS-ALBACETE-  
TORTOSA.

CORRESPONSALES: EN TODO LEVANTE-ISLAS  
BALEARES-NAVARRA-GUIPUZCOA-ALAVA Y  
VIZCAYA-ASTURIAS-GALICIA-CASTILLA LA NUEVA  
Y CASTILLA LA VIEJA-EXTREMADURA-ANDALUCIA  
(CEUTA Y MELILLA)-MURCIA-ANDORRA LA VELLA.

# Baloncesto

JORNADA día 19 de Diciembre

SENIOR 3ª División:

C.B. VINAROS	68
C.B. LA SALLE de Paterna	112

JUNIOR M. Provincial:

C.B. VALL DE UXO	50
C.B. VINAROS	78

JUVENIL M. Provincial:

C.B. VILLARREAL «A»	33
C.B. VINAROS	46

JUNIOR F. Provincial:

DRAPS BOUTIQUE	79
C.B. BURRIANA	4

Buena jornada de los distintos equipos que bajo la tutela del Club Baloncesto Vinaròs llevan el pabellón deportivo vinarocense a lo largo de nuestra geografía regional.

Si hubieramos de juzgar por el resultado numérico el partido del equipo senior nos cabría pensar en una soberbia paliza dada a nuestros jugadores por estos colegiales pero Sres. ¡que equipo!, que juego, que porcentaje de tiro, que poder reboteador, en fin que todo, no en vano estar donde están y haber jugado la pasada temporada en 2ª División les ha sido un campo de experiencia que les hace prácticamente inabordables hoy por hoy.

Sin embargo ante tamaño contrincante nuestros muchachos no se arredraron, y vendieron cara su derrota, luchando con nobleza por la victoria defendieron con honor los puntos en litigio que ante la manifiesta superioridad visitante no dieron su brazo a torcer y lograron endosarles casi 70 puntos que no todos los equipos lo han conseguido.

Anotaron: Sebastián (8), Gil (2), Fontanet (7), Vizcarro (3), Sanz (2), Ayza (19), Querol (2), Morales (2), Casanova (21) y Gascón (2). 8 y 13 personales, eliminado Gil por 5.

Por otra parte el equipo consiguió una brillantísima victoria, vital para sus aspiraciones, que les permite no perder el tren de conseguir una gran clasificación. Sensacional su juego no dio opción a los locales, logrando Vizcarro (10), Zafra, Sebastián (20), Rodríguez, Querol (17), Gascón (11), Sanz (18), Barrera y Herreiz (2). 15 personales y una

técnica. Enhorabuena y a seguir que podeis.

También logró una sensacional victoria el equipo juvenil contra el A de Villarreal y es que nuestros juveniles van cada día a más y con más entrenamiento y sacrificio pueden ir superándose en su actividad deportiva dentro del Basket.

Anotaron: Juan (2), Montserrat (10), Sales, Del Pino (6), Castell (4), Miralles, Fernández, Prades (11), Vela (13), Gasulla y García. Tanto los titulares como los sufridos en el banquillo dieron muestra de una excelente deportividad y ardor en la lucha por el triunfo. A seguir.

Y por fin vamos con las féminas, y es que las chicas del DRAPS BOUTIQUE están intratables, recetando una severa paliza a las tímidas jugadoras burriannenses, defendiendo bien, lo demuestra los escasos cuatro puntos en el casillero visitante, y atacaron un poco mejor de lo que lo hacían en los últimos encuentros.

Anotaron: Forner (3), Martínez (6), Valbuena (23), Domenech (12), Navarro (10), Serret (17), Pereda (2), Vela (2) y Detorres (2).

Excelente el resultado pero deben ir a más, pueden y deben hacerlo, los próximos encuentros pueden ser decisivos para las aspiraciones de sus jugadoras.

Para este fin de semana descansan todos los equipos, si bien el Campeonato Escolar deberá disputar la primera jornada que fue suspendida debido al fuerte viento reinante y debido a ello volverán a jugar los mismos encuentros aunque variando sus emplazamientos, por lo que rogamos que los padres informen debidamente a sus hijos para que la asistencia sea masiva.

Basket

NOTA DEL CLUB BALONCESTO VINAROS:

En estas Fiestas tan entrañablemente familiares, esta familia de amigos, jugadores, y directivos, les desean las pasen con la mayor felicidad y amor del mundo, agradeciéndoles todo el apoyo y simpatía hacia sus integrantes. BONS NADALS A TOTS.

# FUTBOL

A.T. VINAROSSENC	3
SAN MATEO	2

## ALINEACIONES

A.T. VINAROSSENC  
1 - Velilla, 2 - Alberto, 3 - Roa, 4 - Paquito, 5 - Gil, 6 - Belenger, 7 - Cabanes, 8 - Pepe, 9 - Rafa Moliner, 10 - Gomis, 11 - Rafa.

SAN MATEO  
1 - Guinot, 2 - Simó, 3 - Valles, 4 - Moliner, 5 - Macip, 6 - Marín, 7 - Segarra, 8 - Moliner, 9 - Fullea, 10 - Puig, 11 - Subirats.

GOLES:  
1 - 0. - Falta al borde izquierdo saca Paquito y Belenguer de cabezazo genial marca.

1 - 1. - Despeje de la defensa local el balón va rebotado a Puig éste pasa a Segarra que se encontraba en fuera de juego y marca.

1 - 2. - Moliner en fuera de juego marca. Sin que el árbitro igual que en el primer gol pitará el claro fuera de juego.

2 - 2. - Gomis aguantando el balón entre defensas marca un bonito gol.

2 - 3. - Jugada de Belenguer que pasa sobre Gomis éste regatea a un defensa cede atrás y Rafa de gran chut marca.

## COMENTARIO

Mucha gente de San Mateo que animó constantemente a su equipo.

Malísimo arbitraje del señor Ricardo árbitro de turno.

El partido ha sido bastante vistoso y con jugadas de mucho peligro para ambas porterías.

Pero al final se impuso el equipo local. Que hizo méritos suficientes para ganar por mucha más ventaja.

Buen equipo el San Mateo que tenía en sus filas a buenos jugadores como, Macip, Moliner y Segarra.

Pero los jóvenes chavales del atlético se entregaron a tope y lucharon como leones.

Hay que destacar a todo el equipo pero más a Velilla que tuvo felices intervenciones.

Ahora dos semanas de descanso y luego desplazamiento a Peñíscola.

Y desde aquí damos ánimos a los chavales.

## CAMBIOS

VINAROSSENC  
Pepe sale y entra Gombau.

SAN MATEO  
Marcos por Subirats, Pepito por Subirats.

NARANJITO

# Cano

# DERBI

"la marcha diaria"



VARIANT BOTON ROJO

PROVEEDOR OFICIAL

ESPAÑA 82

DURANTE EL MES

DE DICIEMBRE, CON CADA CICLOMOTOR, TE REGALAMOS UN BALON DE REGLAMENTO

Difundir su nombre, favorece su negocio, ¡anúnciese!



PARA PUBLICIDAD EN ESTE SEMANARIO, DIRIGIRSE A

**PUBLI-VAQUER**

PUBLICIDAD GENERAL

Arcipreste Bono, 43 Bajos - Tel. 45 19 35 VINAROS

# GRAN VICTORIA DEL VINARÒZ EN QUART (1-4)

QUART DE POBLET. Alineaciones:

Quart: Rafa, Maicas, Luis, Iglesias, Mullor, Pérez, Carlos, Aguilar, Ponce, Giménez y Quique.

Vinaroz: Mayola, Asensio, Ferrá, Marzo, Mariné, Sancho (Tena), Parada, Reula, Cioffi, Coll y Pastor.

Arbitró, con regular actuación, el señor Santamaría García.

**GOLES**

1 - 0. Minuto 58. Jugada por la izquierda de Aguilar, tira sobre puerta, Mayola despeja de puños el balón, lo recoge Ponce y, de tiro fuerte, marca.

1 - 1. Minuto 65. En claro fuera de juego, Pastor establece el empate.

1 - 2. Minuto 77. Jugada clave del partido. Parada se deja caer en la disputa con un contrario desde el mejor punto de tiro a puerta que es un metro fuera del área. Cuando el señor Santamaría pita falta (estaba haciendo el teatro en el suelo), el mismo Parada se levanta dando saltos de alegría y hace señales al banquillo. El mismo se prepara el balón en el punto de la falta y, por encima de la barrera, directamente lo envía al fondo de las mallas.

1 - 3. Minuto 80. Jugada de Pastor por la derecha. Es derribado dentro del área y el árbitro, sin dudar, pita «penalty» que transforma Cioffi.

1 - 4. Minuto 88. Centro de Parada por la derecha y Pastor, sin oposición, de cabeza envía a las mallas.

**COMENTARIO**

El partido tuvo dos fases completamente distintas. La primera fue de gran dominio local. En estos primeros cuarenta y cinco

minutos los juveniles del Quart crearon enormes ocasiones de gol, atacaron con coraje, realización y un juego que no lo habíamos visto en toda la temporada. Ello hizo albergar esperanzas de triunfo, ya que el Vinaroz no llegó ni una vez a chutar a puerta. Gustó mucho el juego que realizaron los chavales y éstos fueron premiados con aplausos y gritos de apoyo.

En la segunda parte, y con el segundo gol del Vinaroz, vino la desmoralización del equipo y el «míster» no supo serenar al equipo realizando los cambios que la afición pedía. Ahí vino la «debacle» y la goleada. En el Quart hay que destacar la gran primera parte realizada por la totalidad del conjunto. Lo más destacado del Vinaroz ha sido su veteranía, que le ha permitido alcanzar tan holgado triunfo.

—CORRESPONSAL—

**PENYA BARÇA VINAROS**

Trofeo al jugador más regular del VINAROS C.F.

Partido:

**CUART - VINAROS**

PASTOR, 3 puntos - PARADA, 2 p. - CIOFFI, 1 p.

**CLASIFICACION**

1	MARCO	14 puntos
2	FERRA	13 "
3	MAYOLAS	12 "
4	PARADA	12 "
5	CIOFFI	10 "
6	PASTOR	10 "
7	DOBON	8 "
8	SANCHO	6 "
9	LUIS	4 "
10	GILABERT	3 "
11	COLL	2 "
12	MARINE	2 "
13	REULA	1 "

## FUTBOL JUVENIL

VINARÒZ	3
BECHÍ	1

Espléndida demostración de fútbol y fuerza, nos brindaron los jóvenes jugadores de Bechí y Vinaroz, en una tarde soleada y con buena asistencia de público, que al final despidió a los dos equipos con muestras de agrado y simpatía. El partido fue un toma y daca de ambos equipos, buscando con valentía la victoria, la cual sonrió a nuestros chavales. Nos gustó mucho el Bechí, siendo el mejor equipo, al que nos hemos enfrentado hasta la fecha; por el Vinaroz jugaron; Pepe, Aulet, Curro, Kiko, Domingo, Forner, Keita, Rodiel, Biri, Llaveró y Sancho, saliendo en la segunda parte; Claudio, y Chalor, supliendo a Biri y Domingo. Por el Vinaroz marcaron; Sancho, Rodiel y Aulet.

La plantilla y el cuerpo técnico del Vinaroz Juvenil desean unas Felices Fiestas y un Prós-

pero Año Nuevo, a los socios, simpatizantes y público en general del Vinaroz, C.F.

Tomás Blasco

**PRIMER TROFEO PENYA BARÇA**

Al juvenil más regular de la temporada 81-82, los Sres. Felipe y J. Ramón, de la Peña Barça y los Sres. Cristóbal y Cabanes, del Alcanar C. de F. y At. Vinarossenc respectivamente, dieron la siguiente puntuación del partido, Vinaroz Juvenil-Bechí:

Kiko 3, Aulet, 2 y Pepe 1.

**CLASIFICACION:**

1º.— Kiko	9 puntos
2º.— Keita	6 "
3º.— Domingo	6 "
4º.— Curro	5 "
5º.— Pepe	4 "
6º.— Aulet	4 "
7º.— Biri	4 "
8º.— Forner	3 "
9º.— Sancho	1 "
10º.— Visen	1 "

# CAMPEONATO ESCOLAR DE BALONCESTO

PISTAS Y HORARIOS PARA EL SABADO DIA 26 DE DICIEMBRE

MASCULINO:

CATEGORIA: CURSOS 3º, 4º y 5º

Pista: COLEGIO DIVINA PROVIDENCIA

A las 3 tarde: Play Boy - Halcones  
4 " : Pivot - Adidas  
5 " : Neptuno - Guerreros  
descansa: GLOBBE TROTTERS

CURSOS: 6º, 7º y 8º

Pista: PABELLON POLIDEPORTIVO

A las 3 tarde: Quijote-6 - Llams  
4 " : Atila - Trafalgar  
5 " : Miser.-82 - Caverní.

Descansa: QUIJOTE-7

FEMENINOS:

CURSOS 3º y 4º

PISTA: COLEGIO LICEO QUIJOTE

A las 9 mañana: Big Babol - Adidas  
10 " : Galaxia-34 - Canoe  
11 " : Sport Billy - Azules  
12 " : Pitufas - Felinas

CURSOS 5º y 6º

PISTA: LICEO QUIJOTE

A la 1 tarde: R. Stars - Paredes  
3 " : Caribe-33 - Homeclec  
4 " : Diamantes - Huracán  
5 " : Cons.-8 - Bang-Bang

CURSOS 7º y 8º

PISTA: COLEGIO DIVINA PROVIDENCIA

A las 9 mañana: Androm. - Mandrag.  
10 " : Kiker - T'sing  
11 " : Ibéricas - S. Sebastia  
12 " : Loonking - Slogans

**NOTAS IMPORTANTES:** Todos los jugadores y jugadoras deberán presentarse para jugar vestidos con zapatillas de deporte, pantalón corto o de chandal y una camiseta de manga corta de los colores que sean. El Club les dará la camiseta de juego.

Deberán estar en la pista de juego quince minutos antes de la hora fijada para el comienzo de su partido.

# MEJOR DEPORTISTA DE VINAROS 1981

## 1ª Placa de Honor SEMANARIO *Vinaròs*

El Semanario "Vinaròs" instituye el premio al mejor deportista anual, por votación de sus lectores y entre todos los deportistas locales.

El PREMIO será entregado al vencedor, en las Fiestas de S. Juan y San Pedro.

**CLASIFICACION**

	DEPORTE	PUNTOS
D. Agustín Ribera	Atletismo	29
D. Ignacio Fandos	Ciclismo	26
D. Javier Chesa	Natación	23
D. Calixto Gómez	Baloncesto	2

Doy mi voto como mejor deportista 1981 a  
D. ....  
por sus méritos en .....  
votante D. .... firma

26-Diciembre-1981

# Babel

*Listas  
de Boda*



MUEBLES  
EXCLUSIVOS

*Leño*

REGALOS REYES

Mayor, 36  
Telf. 45 16 44  
VINAROS